

## CAPITOLO UNDICESIMO: DISPOSIZIONI COMUNI A TUTTE LE VENDITE E PRESTAZIONI DI SERVIZI

1-1 Le presenti condizioni generali di vendita (CGV) definiscono i diritti e gli obblighi della società LE, nel prosieguo "il fornitore" e dei suoi clienti. Esse costituiscono pertanto la base giuridica dei contratti di vendita per tutte quelle disposizioni che non siano state oggetto di un accordo esplicito specifico. Le presenti CGV annullano qualsiasi clausola contraria formulata in qualsiasi modo, salvo espressa approvazione di LE. La mancata applicazione parziale o totale delle presenti disposizioni non può essere intesa come una rinuncia da parte di LE di cui avvalersi, salvo espressa autorizzazione scritta da parte di quest'ultima. Le presenti Condizioni Generali di Vendita sono inoltre disponibili e consultabili sul sito [www.landoin.fr](http://www.landoin.fr). Potranno essere comunicate per iscritto a qualsiasi cliente su richiesta. Esse si applicano a qualsiasi vendita di prodotti o prestazioni di servizi, se del caso, con l'applicazione di disposizioni specifiche e/o supplementari, determinate in funzione della natura del prodotto o servizio, come specificato nei successivi capitoli due e tre.

1-2 Oltre ai casi di forza maggiore comunemente accettati dalla giurisprudenza, LE sarà esonerata da qualsiasi obbligo nei confronti del cliente, senza che ne derivi alcun diritto a indennizzi, in caso di carenza di materiale, rottura di attrezzature, interruzione dei trasporti e di fornitura di materie prime, che la riguardino o che riguardino i suoi fornitori, fatto salvo tuttavia il dovere di informazione da parte di LE, da fornire con lettera raccomandata con avviso di ricevimento, entro due giorni dai verificarsi dei fatti. Sarà inoltre considerato un caso di forza maggiore, che esoneri LE da qualsiasi obbligo nei confronti del suo cliente, senza che ne derivi alcun diritto a indennizzi, la cessazione della fabbricazione di un prodotto da parte dei suoi fornitori. In tal caso, LE sarà tenuta a informare il suo cliente con qualsiasi mezzo entro 15 (quindici) giorni dalla data in cui la società è venuta a conoscenza delle informazioni. Il verificarsi di un caso di forza maggiore esonererà LE da qualsiasi responsabilità per inadempimento e, di conseguenza, dal pagamento di danni e/o penali in caso di ritardo.

1-3 Tutte le informazioni verbali o scritte (dati e documentazione tecnica, disegni, piani, schemi, documenti commerciali e finanziari, proposte commerciali, offerte e quotazioni) che possono essere comunicate da una parte all'altra sono soggette a un obbligo di riservatezza. Qualsiasi divulgazione è subordinata all'esplicito consenso preventivo della parte che ha trasmesso l'informazione.

1-4 Come indicato nel modulo di domanda di apertura conto e nelle presenti CGV, il trasferimento della proprietà delle merci vendute avrà effetto solo dopo il pagamento integrale dell'importo della fattura emessa, conformemente alle disposizioni relative all'applicazione del patto di riservato dominio, disposte in particolare dalla Legge 12 maggio 1980. LE mantiene pertanto la proprietà delle merci consegnate fino al pagamento integrale del prezzo, dei costi accessori e delle imposte, conformemente alle disposizioni della Legge 12 maggio 1980. Tuttavia, il trasferimento dei rischi relativi alle merci avviene dagli stabilimenti di LE. In caso di mancato pagamento, la restituzione delle merci può derivare sia da una diffida inviata con lettera raccomandata con avviso di ricevimento, sia da un'ingiunzione dell'Ufficiale giudiziario, sia da un inventario in contraddittorio effettuato su prima richiesta di LE, a cui l'acquirente si impegna sin da ora a non sottrarsi. In caso di rivendita o di trasformazione delle merci, il cliente si impegna a cedere, fino al pagamento delle fatture di LE, la totalità o parte dei crediti che detiene nei confronti dei propri debitori, salvo notificare loro la surrogazione dei crediti da lui concessi, a semplice richiesta di LE o a ciò in ragione del valore delle merci coperte dal patto di riservato dominio.

1-5 Una collaborazione commerciale tra LE e i suoi clienti implica che alcuni dati personali, quali nomi, cognomi, numeri di telefono e indirizzi e-mail dei suoi interlocutori siano archiviati all'interno della struttura. L'instaurazione di un rapporto commerciale implica pertanto l'accettazione da parte del cliente e dei suoi dipendenti della conservazione e dell'utilizzo da parte dei dipendenti di LE dei dati personali così raccolti. Si rammenta che il cliente ha diritto di accesso, cancellazione dei dati, limitazione del trattamento, revoca del consenso, portabilità, opposizione al trattamento dei propri dati, nonché di inviare eventuali direttive riguardanti la conservazione, la cancellazione e la comunicazione di tali dati personali. Per l'esercizio dei propri diritti, il cliente deve inviare una lettera alla Sig.ra Anne THIBAUDIER, responsabile del trattamento, 8-10 rue de Tamas 01100 ARBENT, accompagnata da una fotocopia di un documento di identità contenente la sua firma. Il cliente può inoltre presentare un reclamo alla CNIL (sito [Web.ww.cnil.fr](http://Web.ww.cnil.fr)). Il cliente provvederà a informare i propri dipendenti di tali facoltà.

1-6 Se le presenti condizioni generali di vendita sono state tradotte in una lingua straniera, farà fede la versione francese.

1-7 Qualsiasi controversia o vertenza derivante dalle presenti condizioni dovrà essere sottoposta, salvo diversa disposizione di legge, alle giurisdizioni competenti del luogo dove è stabilita la sede legale di LE. Le presenti CGV e i contratti sono disciplinati dal diritto francese, restando espressamente escluse le disposizioni della Convenzione di Vienna sui contratti di vendita internazionale di beni.

### CAPITOLO DUE: DISPOSIZIONI SPECIFICHE O SUPPLEMENTARI RELATIVE ALLA VENDITA DI MATERIALI DI CONSUMO

2-1 Gli ordini trasmessi dai clienti sono considerati irrevocabili. LE è tuttavia vincolata solo dalle condizioni di accettazione confermate entro 15 (quindici) giorni. In assenza di conferma o opposizione da parte di LE entro il suddetto termine, l'ordine sarà considerato accettato da quest'ultima. Lo stesso vale per l'esecuzione dell'ordine da parte di LE, prima della conferma scritta, nel caso di clienti con un conto aperto. Qualsiasi ordine aggiuntivo ricevuto successivamente richiede una conferma scritta di LE.

2-2 I rischi sostenuti o causati dalle merci saranno in ogni caso trasferiti ai clienti, anche in caso di vendita con patto di riservato dominio, a partire dagli stabilimenti di LE. Il costo, l'onere e l'organizzazione del trasporto sono a carico del cliente, salvo diversamente concordato. Si ricorda pertanto che:

- Le consegne di merci sono effettuate conformemente a Incoterm 2020 "EW", salvo previo accordo espresso di "LE".
- Tutti i trasporti effettuati, su richiesta del cliente, secondo una formula espressa, rimangono interamente a spese di questo.

2-3 I tempi di consegna sono sempre considerati indicativi. Qualsiasi ritardo nella consegna non costituisce motivo di risoluzione della vendita, né diritto a indennizzi, a meno che non sia stato altrimenti concordato in precedenza da LE. La preparazione della merce è subordinata al pagamento anticipato dell'importo dell'ordine per i clienti che non dispongono di un conto aperto con LE. È responsabilità del destinatario esercitare qualsiasi reclamo nei confronti dei vettori e comunicare, al momento della consegna, i motivi e le riserve necessarie.

Nel caso in cui LE stessa garantisca la consegna delle merci, eventuali reclami dettagliati e motivati devono essere presentati immediatamente al momento della consegna. Nel caso in cui non sia stato possibile eseguire la consegna all'indirizzo indicato dal cliente, in particolare per

### TERMINI E CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

motivi legati all'organizzazione di quest'ultimo, tutti i costi derivanti da una seconda consegna e presentazione della merce saranno esclusivamente a carico del suddetto cliente.

2-4 È responsabilità dei clienti verificare, entro due giorni dal ricevimento, che le merci consegnate e accettate con una bolla di consegna firmata dal cliente o dai suoi dipendenti o da qualsiasi persona autorizzata a tal fine, corrispondano a quelle ordinate (caratteristiche, qualità...), siano conformi, prive di vizi apparenti o difetti di qualsiasi natura: riduzione del tempo a 24 ore per quanto concerne quantitativi consegnati e la loro rispondenza a quanto indicato nel modulo d'ordine. Trascorsi tali termini, non sarà ammessa alcuna richiesta di rimborso. Si ricorda che la quantità consegnata, sia espressa in metri lineari o peso, possono variare di più o meno 10% senza che il cliente o LE possano richiedere una revisione del prezzo concordato o rifiutare la consegna. In ogni caso, la responsabilità di LE sarà limitata alla sostituzione o al supplemento delle merci non conformi, con vizi, difettose o mancanti, restando escluso qualsiasi diritto ad altro indennizzo.

In nessun caso LE potrà essere ritenuta responsabile di eventuali costi aggiuntivi, quali costi di immagazzinaggio, spese di trasporto, indennizzi di qualsiasi tipo per l'immobilizzazione totale o parziale dei prodotti e, più in generale, per la riparazione di danni di qualsiasi natura.

2-5 A meno che vengano indicate specifiche dettagliate e precise, il cliente si assume la responsabilità esclusiva della scelta tecnica dei prodotti e dell'uso che intende farne. Spetterà quindi a ogni cliente verificare, da un lato, la scelta tecnica dei prodotti ordinati presso LE e l'adeguatezza di detti prodotti acquistati per l'uso che intende farne, dall'altro, le condizioni specifiche di applicazione o di utilizzo del prodotto. LE non può, a questo proposito, assumere alcun obbligo di consulenza, per mancanza di conoscenza dell'uso finale del prodotto. Il cliente, da solo, si assumerà le responsabilità che ne potrebbero derivare. Si ricorda che, su richiesta, il cliente ha a disposizione delle schede tecniche e di sicurezza relative ai prodotti commercializzati da LE. LE non può in particolare essere ritenuta responsabile in caso di effetti primari o secondari su qualsiasi materiale e oggetto utilizzato o a contatto con i prodotti consegnati, effetti che risultano in particolare da una insufficiente definizione delle specifiche tecniche auspicate dal cliente. La clausola di limitazione della responsabilità si applica anche nel contesto delle disposizioni relative alla responsabilità per prodotti difettosi.

2-6 Per quanto riguarda la garanzia legale sui vizi occulti di cui agli articoli 1641 e seguenti del Codice Civile, si rammenta che ciò è subordinato al pagamento integrale del prezzo e non si applica ai vizi apparenti. Per quanto riguarda la garanzia di conformità, qualora LE riscontri difetti di conformità, quest'ultima, a sua discrezione, può sostituire i prodotti interessati da un vizio occulto o procedere al loro rimborso, ad esclusione di qualsiasi altra riparazione, danno o indennizzo per qualsiasi causa, quali in particolare il fermo dell'attrezzatura o danni indiretti come le interruzioni della catena, fermo restando che, da un lato, la garanzia di conformità non si applica in caso di deterioramento normale dovuto all'usura, dall'altro, la garanzia di conformità presuppone la possibilità per LE di procedere a una verifica o perizia dei prodotti in questione; inoltre, la garanzia di conformità non si applica ai prodotti in caso di modifiche tecniche o riparazioni effettuate dal cliente e/o in caso di uso non conforme dei prodotti stessi e/o di mancata manutenzione e/o conservazione; e ancora, la garanzia di conformità è subordinata al fatto che il cliente abbia informato LE entro due giorni lavorativi dalla constatazione del difetto di conformità, con elementi atti a comprendere la natura e l'entità del presunto difetto.

A prescindere dalla natura delle riserve, LE non può essere ritenuta responsabile di costi aggiuntivi, quali costi di trasporto, indennizzi di qualsiasi tipo, in particolare per il fermo totale o parziale dei prodotti.

2-7 Qualsiasi restituzione di merci deve essere preventivamente autorizzata da LE e deve essere oggetto di un "buono di restituzione" in cui siano menzionati i riferimenti (bolla di consegna o fattura) e stabilita entro un termine massimo di otto giorni.

2-8 Le fatture devono essere pagate alla sede legale di LE: la data di pagamento è fissata a 30 giorni dalla data di emissione della fattura, senza rimesse, risonci né sconti. Tuttavia, LE potrà esigere un pagamento in contanti all'ordine o il versamento di un acconto, in particolare nei seguenti casi:

- Riduzione o soppressione della garanzia che potrebbe essere riconosciuta dagli assicuratori del credito.
- Comunicazione di informazioni sfavorevoli sulla situazione finanziaria del cliente da parte di organismi finanziari specializzati.
- Assenza di apertura di un conto presso LE.
- Ordine di una quantità eccezionale di prodotti.

Nell'ipotesi in cui un ordine fosse annullato, con l'accordo espresso di LE, l'acconto versato rimarrà a quest'ultima, senza pregiudizio di eventuali richieste di indennizzo.

Per quanto riguarda l'apertura di un conto, si precisa che ciò è subordinato a una richiesta espressa del cliente e all'accordo di LE che si riserva la possibilità, se del caso, di rifiutarne l'apertura. LE si riserva inoltre in qualsiasi momento la possibilità di procedere alla chiusura del conto aperto a nome del cliente:

- Fatto salvo il rispetto di un termine di preavviso di un mese.
- Senza indugio in caso di superamento da parte del cliente del limite massimo di consistenze e lui concessi: ordini in corso e fatture non pagate cumulate, o in caso di riduzione o di soppressione della garanzia riconosciuta dagli assicuratori del credito o di comunicazione di informazioni sfavorevoli sulla situazione finanziaria del cliente da parte degli organismi finanziari specializzati.

Nel caso in cui il pagamento avvenga successivamente alla data sopra indicata e/o alla data prevista in fattura, il cliente sarà tenuto, senza che sia necessaria la messa in mora, a pagare una penale di importo equivalente a quello che risulterebbe dall'applicazione di un tasso pari a tre volte il tasso di interesse legale; tale penale non può essere inferiore al tasso di interesse applicato dalla Banca Centrale Europea, alla sua più recente operazione di finanziamento, maggiorata di 10 punti percentuali. Inoltre, la Società LE applicherà, oltre alle suddette penali di ritardo, un risarcimento delle spese di recupero pari ai costi sostenuti per recuperare il proprio credito. Detto risarcimento non potrà in ogni caso essere inferiore all'importo del risarcimento minimo regolamentare fissato in 40 Euro.

In caso di pagamento e/o consegna parziale, il mancato pagamento di una scadenza fa sì che LE abbia un diritto di ritenzione sulle consegne successive.

Il cliente si impegna a non trattenerne, in caso di controversia relativa alla consegna della merce, il pagamento delle fatture dovuto a LE. Tali fatture dovranno pertanto essere onorate alla scadenza. I prezzi applicabili agli ordini con consegna successiva potranno essere specificati in funzione delle variazioni dei prezzi delle materie prime utilizzate in modo prevalente nella composizione dei prodotti ordinati. Tali variazioni di prezzo saranno valutate in relazione agli indici regolarmente pubblicati e

secondo le clausole espressamente accettate da entrambe le parti. Una revisione dei prezzi potrebbe essere effettuata anche in caso di rivalutazione monetaria.

Qualsiasi reclamo ingiustificato relativo in particolare alla natura, qualità o quantità della merce consegnata sarà oggetto di fatturazione aggiuntiva da parte di LE per spese amministrative di 100 €.

### CAPITOLO TRE: DISPOSIZIONI SPECIFICHE O SUPPLEMENTARI RELATIVE ALLA VENDITA DI MACCHINE, IMPIANTI DI IMBALLAGGIO, ATTREZZATURE PERIFERICHE E/O SERVIZI CONNESSI

3-1 Le offerte di LE e le eventuali modifiche apportate durante la trattativa possono essere considerate irrevocabili solo previa formulazione scritta e relativa convalida da parte di un rappresentante autorizzato del venditore. La loro validità è limitata a un periodo di 30 (trenta) giorni. L'offerta così presentata, che includerà i termini delle specifiche tecniche stabilite dal cliente, dovrà essere espressamente convalidata dal cliente restituendola firmata, facendo precedere la firma dalla dicitura "per accettazione".

Si ricorda che:

- LE è vincolata solo dalle indicazioni tecniche e di prestazione contenute nelle specifiche stabilite dal cliente e da lei stesse accettate. Il cliente si assume infatti la sola responsabilità della scelta tecnica dell'attrezzatura e dell'uso che intende fare dall'attrezzatura e/o dell'impianto. Spetterà quindi a ogni cliente verificare, da un lato, la scelta tecnica dei prodotti ordinati presso LE per l'uso che intende farne, dall'altro, le condizioni specifiche di utilizzo del suddetto prodotto. LE non può, a questo proposito, assumere alcun obbligo di consulenza.

• I termini sono indicativi poiché dipendono dalla disponibilità degli elementi utilizzati nella fabbricazione delle attrezzature, dall'accettazione dell'offerta da parte del cliente e sono soggetti al rispetto del piano di pagamento da parte del cliente.

- LE può modificare alcuni elementi utilizzati nella fabbricazione delle attrezzature, a meno che questi non siano stati espressamente coperti dalle specifiche convalidate, a condizione tuttavia che le prestazioni tecniche previste dall'attrezzatura non siano compromesse.
- Installazione, la messa in funzione delle attrezzature, la fornitura di materiali di consumo, la formazione del personale del cliente chiamato a intervenire su tali attrezzature darà luogo a un preventivo specifico se tali servizi non sono espressamente inclusi nell'offerta iniziale.

• Responsabilità del cliente, prima che le attrezzature arrivino a destinazione, assicurarsi che siano stati rispettati i requisiti relativi alle condizioni di installazione delle attrezzature, che gli sono stati comunicati in precedenza da LE (fornitura di flussi e attrezzature di movimentazione, implementazione del piano di prevenzione e sicurezza...).

- Responsabilità del cliente occuparsi degli elementi di imballaggio delle attrezzature.

3-2 Qualsiasi modifica o aggiunta al contratto di vendita implica una nuova offerta scritta di LE.

L'offerta deve essere oggetto di un nuovo accordo scritto. Questo è il caso di attrezzature periferiche o aggiuntive che devono essere oggetto di un'offerta separata.

3-3 Il costo, l'onere e l'organizzazione del trasporto sono definiti in base all'incoterm scelto nell'offerta accettata dal cliente. In caso contrario, il trasferimento dei rischi anche in caso di vendita con patto di riservato dominio avviene nel luogo di consegna, vale a dire nello stabilimento specificato nell'offerta e le attrezzature saranno considerate disponibili su "camion non scaricato". Se per motivi specifici del cliente, l'attrezzatura non può essere consegnata, il trasferimento dei rischi avverrà nella data prevista per la consegna. In ogni caso, è responsabilità del destinatario delle attrezzature presentare qualsiasi reclamo nei confronti dei vettori conformemente alle disposizioni del Codice di Commercio, e formulare, al momento della consegna, giustificandolo, le riserve necessarie e sottoscrivere una polizza assicurativa che copra l'attrezzatura venduta, e questo fino al trasferimento del titolo di proprietà.

3-4 I tempi di consegna sono sempre considerati indicativi. Qualsiasi ritardo nella consegna non costituirà motivo per la risoluzione della vendita, né causa per la concessione di indennizzi, fermo restando che l'esecuzione dell'ordine è subordinata al rispetto da parte del cliente del piano di pagamento, in particolare del pagamento dell'acconto iniziale. LE farà tuttavia in modo di rispettare i tempi di consegna indicativi specificati nell'offerta. Nel caso in cui LE stessa garantisca la consegna delle merci, eventuali reclami dettagliati e motivati devono essere presentati immediatamente al momento della consegna.

Nel caso in cui non sia stato possibile eseguire la consegna all'indirizzo indicato dal cliente nella data prevista, in particolare per motivi legati all'organizzazione di quest'ultimo, tutti i costi derivanti da una seconda consegna e presentazione della merce saranno esclusivamente a carico del suddetto cliente. Inoltre, LE si riserva la possibilità di fatturare eventuali spese di immagazzinaggio.

3-5 In base ai termini del contratto, accettato dalle parti, può essere organizzato un ritiro anticipato presso gli stabilimenti di LE. In caso contrario, il ricevimento avverrà presso la sede del cliente, indicata nell'offerta, alla data concordata. Al termine delle operazioni di montaggio, assemblaggio e collaudo, sarà effettuata una prova utilizzando i componenti messi a disposizione dal cliente per garantire il corretto funzionamento dell'attrezzatura; si noti che i malfunzionamenti osservati in questa occasione possono derivare da vari parametri estranei all'attrezzatura o all'impianto venduti. Le parti redigono e firmano un verbale di ricevimento, che costituisce il riconoscimento dell'accettazione dell'attrezzatura e la constatazione dell'assenza di difetti relativi all'attrezzatura o all'impianto. Se il cliente espone le riserve, queste verranno registrate nel verbale di ricevimento e verrà definito un piano d'azione. In tal caso, la revoca delle riserve sarà formalizzata da un'indicazione sul documento predisposto da LE, man mano che verranno effettuati interventi per l'eliminazione delle riserve.

Le attrezzature vendute da LE sono certificate CE. Spetta tuttavia al cliente occuparsi di tutte le fasi normative richieste, in particolare per quanto riguarda l'obbligo di certificazione o di conformità alle norme di sicurezza quando tali attrezzature sono combinate con altre di produttori diversi.

3-6 Le fatture devono essere pagate alla sede legale di LE, senza rimesse, risonci né sconti. Il pagamento deve essere effettuato conformemente ai termini e alle condizioni stabiliti nell'offerta. Lo stesso vale per i prodotti periferici e/o supplementari.

Nell'ipotesi in cui l'ordine fosse annullato, con accettazione di LE, l'acconto versato rimarrà a quest'ultima, senza pregiudizio di eventuali indennizzi e interessi.

Nel caso in cui il pagamento avvenga successivamente alla data convenuta, il cliente sarà messo in mora e sarà tenuto a pagare una penale di importo equivalente a quello che risulterebbe dall'applicazione di un tasso pari a tre volte il tasso di interesse legale, senza pregiudizio di spese e onori eventualmente derivanti dall'intervento di una società di recupero crediti. Tale penale non può essere inferiore al tasso di interesse applicato dalla Banca Centrale Europea, alla sua più recente operazione di

refinanziamento, maggiorata di 10 punti percentuali. Inoltre, LE applicherà, oltre alle penali per i ritardi di cui sopra, un indennizzo dei costi di recupero, pari ai costi che avrà sostenuto per recuperare il proprio credito; in ogni caso, questo non può essere inferiore all'importo dell'indennizzo minimo regolamentare, vale a dire 40,00 Euro.

Si ricorda che:

- In caso di pagamento rateale, il mancato pagamento di una scadenza comporta la decadenza del termine su iniziativa esclusiva di LE.

• In caso consegna parziale, il mancato pagamento di una sola scadenza fa sì che LE abbia un diritto di ritenzione sulle consegne successive.

- Le somme dovute per la vendita non possono dar luogo ad alcuna compensazione, salvo previo ed esplicito accordo di LE.

• Il cliente si impegna, in caso di controversia relativa alla consegna del materiale, a non trattenerne il pagamento delle fatture dovute. Queste dovranno pertanto essere onorate alla scadenza.

3-7 Il trasferimento della proprietà delle attrezzature vendute avverrà solo dopo il pagamento integrale dell'importo della fattura emessa in conformità alle disposizioni relative all'applicazione del patto di riservato dominio. Tuttavia, il trasferimento dei rischi relativi alle merci avviene dagli stabilimenti di LE, salvo disposizione contraria prevista nell'offerta. LE mantiene pertanto la proprietà delle merci consegnate fino al pagamento integrale del prezzo, dei costi accessori e delle imposte conformemente alle disposizioni della Legge 12 maggio 1980. A tale titolo, prima del pagamento delle somme dovute, al cliente è vietato dare l'attrezzatura in pegno o a sostegno di una garanzia collaterale o di una garanzia di qualsiasi natura, rivendere tale materiale durante il patto di riservato dominio, modificare la sua ubicazione geografica al di fuori dei locali di installazione previsti nell'offerta; il cliente si impegna a informare sul campo LE di qualsiasi misura che possa essere adottata da terzi che possa compromettere i diritti di proprietà di LE, quali, in particolare, il sequestro e la confisca. In caso di mancato pagamento, la restituzione delle merci può derivare sia da una diffida inviata con lettera raccomandata con avviso di ricevimento, sia da un inventario in contraddittorio, sia da un'ingiunzione dell'Ufficiale giudiziario a cui l'acquirente non può sottrarsi.

3-8 L'attrezzatura venduta può beneficiare di una garanzia contrattuale, i cui termini di applicazione sono specificati nell'ambito dell'offerta presentata da LE.

A parte la possibile esistenza di una garanzia contrattuale, LE è responsabile solo della garanzia legale per difetti nascosti e/o dell'obbligo legale di consegnare attrezzature conformi.

Per quanto riguarda la garanzia legale sui vizi occulti di cui agli articoli 1641 e seguenti del Codice Civile, si rammenta che questa è subordinata al pagamento integrale del prezzo e non si applica ai vizi apparenti.

Per quanto riguarda la garanzia di conformità, qualora LE riscontri difetti di conformità, quest'ultima, a sua discrezione, può procedere alla riparazione del prodotto o della parte del prodotto non conforme, oppure alla sua sostituzione, o al suo rimborso, ad esclusione di qualsiasi altro indennizzo, danno o risarcimento per qualsiasi causa, come in particolare il fermo dell'attrezzatura o danni conseguenti come interruzione della catena; si precisa che:

- La garanzia di conformità non si applica in caso di deterioramento normale dovuto all'usura.

• La garanzia di conformità presuppone la possibilità per LE di procedere a una verifica o perizia delle attrezzature o della parte delle attrezzature interessata.

• La garanzia di conformità non si applica alle attrezzature la cui ubicazione geografica sia stata modificata e/o in caso di modifiche o riparazioni tecniche effettuate dal cliente e/o ancora, in caso di utilizzo non conforme delle attrezzature o di mancata manutenzione.

• La garanzia di conformità è subordinata al fatto che il cliente abbia informato LE entro 2 (due) giorni lavorativi dalla constatazione del difetto di conformità, con elementi atti a comprendere la natura e l'entità del presunto difetto.

Fatta eccezione per le garanzie legali di cui sopra, vale a dire la garanzia legale di vizi occulti o l'obbligo di consegnare un prodotto conforme, spetta al cliente verificare, entro 2 (due) giorni dalla consegna, che l'attrezzatura consegnata sia conforme a quanto ordinato (caratteristiche, qualità, quantità, dimensioni...), che sia priva di vizi evidenti e di difetti di qualsiasi natura.

In caso di riserve sulla quantità o sulla qualità della consegna, al cliente è vietato qualsiasi modifica o utilizzo dei prodotti consegnati, anche parziale. In caso contrario, non sarà ammessa alcuna richiesta di rimborso.

Trascorsi i termini di cui sopra, non sarà ammessa alcuna richiesta di rimborso. Lo stesso vale se entro tale periodo i prodotti saranno stati oggetto di modifiche o di utilizzo.

A prescindere dalla natura delle riserve, LE non può essere ritenuta responsabile di costi aggiuntivi, quali costi di trasporto, indennizzi di qualsiasi tipo, in particolare per il fermo totale o parziale dei prodotti.

3-9 Nel caso in cui si verifichi un evento imprevedibile ai sensi dell'articolo 1195 del Codice Civile che renda eccessivamente onerosa l'esecuzione del contratto per una delle parti, quest'ultima può chiedere una rinegoziazione. Ciò avverrà se i costi sostenuti da una delle parti superano il 30% dell'offerta accettata. Se entro 2 (due) mesi dalla richiesta di rinegoziazione notificata con lettera raccomandata con avviso di ricevimento non è possibile raggiungere un accordo, ciascuna delle parti può chiedere l'intervento del giudice affinché quest'ultimo possa procedere alla revisione del contratto o risolverlo nell'ambito di una risoluzione, senza indennizzi da entrambe le parti.